

Distr.  
GENERAL

E/CN.4/1999/109  
20 January 1999  
ARABIC  
Original: ENGLISH

## المجلس الاقتصادي والاجتماعي



### لجنة حقوق الإنسان

الدورة الخامسة والخمسون  
البند ٣ من جدول الأعمال المؤقت

#### تنظيم أعمال الدورة

إحصاءات متعلقة بالدورة الرابعة والخمسين

للجنة حقوق الإنسان

مذكرة من إعداد الأمانة

جمعت الأمانة الإحصاءات الواردة في المرفق لإطلاع اللجنة عليها فيما يتعلق بتنظيم عملها في دورتها الخامسة والخمسين.

المرفق

بيانات إحصائية متعلقة بعمل الدورة الرابعة والخمسين للجنة حقوق الإنسان

أولا - المشتركون

| النسبة المئوية من<br>مجموع المشتركين | عدد<br>المشاركين | عدد<br>الوفود |                                          |
|--------------------------------------|------------------|---------------|------------------------------------------|
| ١٩,٨                                 | ٦٠٩              | ٥٣            | الدول الأعضاء                            |
| ١٧,٩                                 | ٥٥٢              | ٨٨            | الدول المشتركة بصفة مراقب                |
| ٠,٧                                  | ٢١               | ٢             | الدول غير الأعضاء                        |
| ٠,١                                  | ٤                | ١             | حركة تحرير وطنية                         |
| ٣,٦                                  | ١١١              | ٨             | هيئات الأمم المتحدة                      |
| ٠,٦                                  | ١٧               | ٦             | أمانة الأمم المتحدة                      |
| ١,٧                                  | ٥٣               | ١٠            | الوكالات المتخصصة                        |
| ١,٩                                  | ٥٧               | ١٢            | المنظمات الحكومية الدولية وسائر المنظمات |
| ٥٣,٧                                 | ١ ٦٥٦            | ٢٠٣           | المنظمات غير الحكومية (المجموع)          |
| ٧,٥                                  | ٢٣١              | ٢٤            | - مركز عام                               |
| ٣٥,٢                                 | ١ ٠٨٥            | ١٣٤           | - مركز خاص                               |
| ١١                                   | ٣٤٠              | ٤٥            | - القائمة                                |
| ١٠٠                                  | ٣ ٠٨٠            | ٣٨٣           | المجموع                                  |

ثانيا - الجلسات والأنشطة الموازية

ألف - الجلسات العامة

|    |                        |
|----|------------------------|
| ٦٠ | العدد الإجمالي للجلسات |
| ١١ | - جلسات إضافية         |
| ١  | - جلسات ألغيت          |

باء - الأنشطة الموازية

|     |                                 |
|-----|---------------------------------|
| ٤٥٥ | العدد الإجمالي للجلسات          |
| ٥   | الأفرقة العاملة                 |
| ١٦٦ | الحكومات                        |
| ١١٩ | المنظمات غير الحكومية           |
|     | إدارة شؤون الإعلام/مكتب المفوضة |
| ١٠  | السامية لحقوق الإنسان           |
| ١٤٩ | الاجتماعات الإقليمية            |
| ٦   | المؤسسات الوطنية                |

### ثالثا - استخدام الوقت

|             |                        |
|-------------|------------------------|
| ١٧٧/٠٠ ساعة | مجموع الوقت المتاح     |
| ١٦٤/٣١ ساعة | مجموع الوقت المستخدم   |
| ١٢/٢٩ ساعة  | مجموع الوقت الضائع     |
| ١/٤٥ ساعة   | - بسبب تأخر البداية    |
| ٦/٢٤ ساعة   | - بسبب النهاية المبكرة |
| ٤/٢٠ ساعة   | - بسبب قطع المناقشات   |

### رابعا - المداخلات وتوزيع الوقت

كانت هناك ٩٤٣ مداخلة (١) أثناء المناقشة العامة. وفيما يلي تفصيلها:

| البيانات                                 | العدد | الساعات | المتوسط (بالدقائق) |
|------------------------------------------|-------|---------|--------------------|
| الدول الأعضاء                            | ٢٨١   | ٣٣,٤٧   | صفر                |
| الدول المشتركة بصفة مراقب                | ١٥٨   | ١٣,٤٤   | صفر                |
| الدول غير الأعضاء                        | ١١    | ٠,٥٣    | صفر                |
| حركة تحرير وطنية                         | ١     | ٠,٠٧    | صفر                |
| هيئات الأمم المتحدة                      | ٨     | ٠,٤٥    | صفر                |
| الوكالات المتخصصة                        | ١١    | ٠,٥٩    | صفر                |
| المنظمات الحكومية الدولية وسائر المنظمات | ٤     | ٠,٢٩    | صفر                |
| المنظمات غير الحكومية (المجموع)          | ٤٣٨   | ٣٦,٢٨   | صفر                |
| - مركز عام                               | ٤٤    | ٣,٤٤    | صفر                |
| - مركز خاص                               | ٢٨٢   | ٢٣,١٨   | صفر                |
| - القائمة                                | ١١٢   | ٩,٢٦    | صفر                |
| المجموع (٢)                              | ٩١٢   | ٨٥,١٢   | صفر                |

| حقوق الرد                 | العدد | الساعات | المتوسط (بالدقائق) |
|---------------------------|-------|---------|--------------------|
| الدول الأعضاء             | ٣٨    | ١,٣٠    | صفر                |
| الدول المشتركة بصفة مراقب | ٣٧    | ١,١٨    | صفر                |
| حركة تحرير وطنية          | ١     | ٠,٠٣    | صفر                |
| المجموع                   | ٧٦    | ٢,٥١    | صفر                |

| نقاط النظام | العدد | الساعات | المتوسط (بالدقائق) |
|-------------|-------|---------|--------------------|
| المجموع     | ٤     | ٠,٠٣    | صفر                |

| أصحاب المناصب الرفيعة        | العدد | الساعات |
|------------------------------|-------|---------|
| الأمين العام                 | ١     | ٠,١٦    |
| من الدول الأعضاء             | ٣١    | ٧,٢٦    |
| من الدول المشتركة بصفة مراقب | ٣١    | ٧,١٠    |
| آخرون                        | ٦     | ١,٣٣    |
| المجموع                      | ٦٩    | ١٥,٨٥   |

| المقررون الخاصون/الممثلون/الخبراء/الرؤساء | العدد | الساعات |
|-------------------------------------------|-------|---------|
| المجموع                                   | ٥١    | ٩,٢١    |

#### خامسا - الوثائق

| الوثائق الصادرة من أجل اللجنة                   | العدد | الصفحات * |
|-------------------------------------------------|-------|-----------|
| وثائق ما قبل الدورة (المجموع)                   | ٢٢٣   | ٣ ٩٨١     |
| - التوزيع العام                                 | ١٨٩   | ٣ ٤٧٤     |
| - الوثائق السرية (٣)                            | ٣٤    | ٥٠٧       |
| وثائق الدورة (المجموع)                          | ٢٥٥   | ١ ٣٥٤     |
| - التوزيع العام (لا يشمل المنظمات غير الحكومية) | ٣٤    | ١٨٦       |
| - المنظمات غير الحكومية (٤)                     | ١٠٩   | ٣٥٠       |
| - التوزيع المحدود                               | ١٠٣   | ٤١٧       |
| - وثائق متنوعة                                  | ٩     | ٤٠١       |
| وثائق ما بعد الدورة (المجموع)                   | ١     | ٤٨٥       |
| (التقرير السنوي للجنة)                          |       |           |
| المجموع                                         | ٤٧٩   | ٥ ٨٢٠     |

\* يقصد بعدد الصفحات المشار إليه في هذه الوثيقة عدد صفحات النص الانكليزي.

| وثائق المعلومات الأساسية | العدد | الصفحات * |
|--------------------------|-------|-----------|
| التوزيع العام            | ١٤٣   | ١ ٢٤٨     |
| الوثائق السرية           | ٣١    | ٤١٨       |
| المجموع                  | ١٧٤   | ١ ٦٦٦     |

#### سادسا - التكاليف

##### ألف - الترجمة

قدرت تكلفة تحرير الصفحة وترجمتها إلى لغات الأمم المتحدة الرسمية الست ونسخها وتوزيعها بمبلغ ٢ ١٣٦ دولارا من دولارات الولايات المتحدة.

##### باء - الترجمة الشفوية

|                              |                                   |         |
|------------------------------|-----------------------------------|---------|
| ساعة الترجمة الشفوية         | دولار من دولارات الولايات المتحدة | ٢ ٦٨١   |
| مجموع تكاليف الترجمة الشفوية | دولار من دولارات الولايات المتحدة | ٤٧٤ ٥٣٧ |

#### سابعا - التصويت

قدم ٩٠ مشروع قرار و ١٦ مشروع مقرر أثناء الدورة الرابعة والخمسين للجنة.

واستغرق التصويت ٢٦ ساعة و ٢٦ دقيقة في ١٦ جلسة عامة.

##### ألف - التصويت على مشاريع القرارات والمقررات

| القرارات **                                     | العدد |
|-------------------------------------------------|-------|
| القرارات المعتمدة بتوافق الآراء                 | ٦٢    |
| القرارات المعتمدة عن طريق التصويت بنداء الأسماء | ١٨    |
| القرارات المعتمدة برفع الأيدي                   | ٤     |
| المجموع                                         | ٨٤    |

\*\* ألغيت أربعة مشاريع قرارات أوصت بها اللجنة الفرعية؛ ورفض مشروع قرارين.

| المقررات ***                           | العدد |
|----------------------------------------|-------|
| المعتمدة بتوافق الآراء                 | ١٠    |
| المعتمدة عن طريق التصويت بنداء الأسماء | ٢     |
| المجموع                                | ١٢    |

\*\*\* أُلغيت أربعة مشاريع مقررات أوصت بها اللجنة الفرعية؛ وقبل اقتراح بعدم البت في مشروع مقرر.

باء - تصنيف القرارات والمقررات المعتمدة

| بحسب البلد | بحسب الموضوع | بحسب معايير أخرى |          |
|------------|--------------|------------------|----------|
| ١٦         | ٢٤           | ٤٤               | القرارات |
| ١          | ١            | ١٠               | المقررات |
| ١٧         | ٢٥           | ٥٤               | المجموع  |

الحواشي

(١) لا تشمل المداخلات أثناء الجلسات المغلقة وعملية التصويت. وهي تصل إلى ٣٠ ساعة و ٣٥ دقيقة.

(٢) كانت نسبة ٤ في المائة من البيانات (العدد الإجمالي ٣٩) بيانات لمجموعات. وتجاوز نصيبها ٦ في المائة من الوقت المخصص لجميع البيانات.

(٣) تصدر الوثائق السرية بالإسبانية والانكليزية والروسية والفرنسية فقط، باستثناء التقرير السري للجنة الفرعية لمنع التمييز وحماية الأقليات، وتقرير "الفريق العامل المعني بالحالات" والمقررات السرية التي تعتمد عليها اللجنة، التي تصدر باللغات الرسمية الست جميعها.

(٤) تصدر وثائق المنظمات غير الحكومية بالإسبانية والانكليزية والفرنسية فقط.

-----